JAARGANG No. 8557 ZATERDAG 18 OCTOBER 1952 VIER PAGINA'S

AMIGOE DI CURAÇAO

HULSTKAMP — Agent Curacao WITCOM - Tel. 1991

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Abonn.-prijs Curaçao en Bonaire ƒ 2.50, Aru ba, Suriname, Bovenwinden ƒ 2.50. — Buitenland ƒ 3.— per maand (bij vooruitbet.).
Kantoor: Consciëntiesteeg 27—29. Telefoon: Redactie 3858 — Administratie 3550.
Uitgave N.V. Paulusdrukkerij, Willemstad, Curaçao.
Hoofdredacteur: Ad. Versney.

Agent Aruba Mario S. Arends — HULSTKAMP

oolse vredeskoks offreren .N. onverteerbaar recept

erenigde Naties. — De gebruikelijke methode van de Roden, werd gisteren weer ter Algemene Vergadering toegepast: de wereld is op vrede en uit alle hoeken en gaten komen haar bewoners naar York om vrede te bereiden. Zoals gewoonlijk, kwamen ook s de roden met hun recept voor de zozeer begeerde vrede: een pt, waardoor zoveel onverteerbaars in het baksel wordt gestopt, de taart niet meer te eten is.

Rood recept

et kennelijke goedkeuring de Sovjet-Unie heeft Polen eravond aan de Verenigde ties een vredesvoorstel voorgd, dat betrekking heeft op ea, de atoombom, een vredest tussen de grote mogendheen het verbod van bacteriolohe oorlogvoering. Het voorwerd ingediend door de se minister van buitenlandse n, Stanislaw Srkczeszewski, en resolutie tijdens het algen debat bij de opening van zevende zitting der Algemene adering.

t voorstel behelsde de vole punten:
onverwijlde staking van het n in Korea;
repatriering der krijgsgeenen krachtens de internale „normen";
de terugtrekking van alle nde troepen uit Korea met grip der Chinese vrijwilli-

regeling van het Koreaanse agstuk door de Koreanen zelonder toezicht van een comsie, bestaande uit rechteks bij het conflict betrokkeen anderen, die niet aan de g deelnamen;
een beroep op de grote moheden om haar strijdkrachn bewapening tot één derde te brengen;
het bijeenroepen van een inationale conferentie inzake ontwapening;
) een onmiddellijke beslisover het onvoorwaardelijk bod van atoombommen en dere wapenen van massa-vertiging en de instelling van ict internationaal toezicht op gelijk verbod;
) een beroep op alle landen het protocol van Genève, arbij het gebruik van chemie en bacteriologische wapenen dt verboden, te bekrachti-;

tot slot:
) **een verklaring door de alene vergadering, dat deelneg aan het Noordatlantisch t in strijd is met het lidmaatschap van de Verenigde Naties.**

De enige voorwaarde, die onze Rode vredeskoks nog vergaten op te geven, is:
10) Goede wil. (Red.)

New York. — Op aanbeveling van de agendacommissie van de Algemene Vergadering van de Verenigde Naties zullen de problemen Korea, Tunis en Marokko door de politieke commissie worden behandeld, en de Zuid Afrikaanse kwestie door een speciale politieke commissie ad hoc. Deze aanbeveling werd met vrijwel algemene stemmen goedgekeurd. De commissies zullen zes dagen per week vergaderen en trachten voor 20 December een rapport te hebben opgesteld.

Soekarno bakte zoete koekjes met zijn volk aan Paleishek

Djakarta. — President Soekarno groette gisteren bij het paleishek de menigte, die een betoging had op touw gezet tot ontbinding van het parlement, hetgeen met gejuich werd ontvangen.

Soekarno zei o.m.: „Onverwacht kwamen jullie in groten getale hier met talrijke leuzen. Ik lees leuzen als: leve Bung Karno; daarvoor betuig ik mijn dank. Ik waardeer, dat u onder moeilijke omstandigheden bij mij kwaamt".

Soekarno zei een dienaar van het volk te zijn. Het volk is er niet voor Bung Karno, maar Bung Karno is er voor het volk. Het doel van de nationale revolutie is de vestiging van een staat van Saba tot Merauke. „Wij wensen onder meer opneming van West-Irian in het Indonesische grondgebied en de vorming van een rechtvaardigde maatschappij. De president wil niet als dictator optreden. Hij zal overleggen met het kabinet. De aanwezige bevolking is slechts een deel van Djakarta. Ik wil eerst de wensen van de andere gebieden kennen. Indonesie heeft een democratische instelling nodig, **namelijk een parlement.** Een volmaakt parlement is het resultaat van verkiezingen door het volk. Zo spoedig mogelijk zullen verkiezingen worden gehouden."

Soekarno drong erop aan, dat voorkomen wordt, dat het buitenland de onrust als wapen zou kunnen zien om de Indonesische eisen af te wijzen.

De commissie van overleg van het parlement heeft het kabinet meegedeeld, dat het parlement onder de huidige omstandigheden geen kabinetscrisis wenst.

Gistermiddag was in Djakarta de uiterlijke rust weergekeerd. Ingevolge de staat van oorlog en beleg is de samenscholing van meer dan vijf personen verboden.

De KLM-machine, die vanmorgen komende van Singapore met 32 passagiers aan boord op het vliegveld van Djakarta wilde landen kreeg in verband met de demonstraties in de stad order naar Singapore terug te keren en daar op nadere berichten te wachten.

Toen deze order de gezagvoerder van de machine bereikte, was het toestel pas een goed half uur vliegen van Singapore verwijderd.

Een woordvoerder van het Nederlandse departement van buitenlandse zaken te den Haag deelde vanmorgen om half acht (C.T.) aan het ANP mede, dat uit de summiere berichten, die uit Djakarta waren binnengekomen nog niet viel op te maken wat precies de achtergrond van de gebeurtenissen aldaar was. De mededeling bevatte op dat uur reeds langs andere wegen ontvangen feitelijkheden en zegt dan verder, dat omstreeks half zeven (C.T.) Mr Soesanto, van het Hoge Commissariaat van Indonesië in den Haag een bezoek bracht aan de ministers Beyen en Luns. Hij bood zijn persoonlijke verontschuldigingen aan en die van de Indonesische gemeenschap in Nederland voor het optreden van de demonstranten tegenover de Nederlandse vlag en de Nederlandse ambtenaren. De Nederlandse ministers antwoordden dat de Nederlandse regering de incidenten ernstig opvat en er door is verontrust en teleurgesteld. Tevens werd aan Mr Soesanto verzocht er bij de Indonesische regering op aan te dringen maatregelen te nemen ter voorkoming van nieuwe incidenten.

Een woordvoerder van het Indonesische Hoge Commissariaat te den Haag deelde mede dat bij het onderhoud van Mr. Soesanto met de beide Nederlandse ministers van buitenlandse zaken ook Mr Blom aanwezig was geweest.

DE WEST EN DE V.N.

Verenigde Naties. — In de commissie voor de beheerschapsgebieden neemt voor Nederland deel minister Kernkamp. Mocht hij door ministeriële werkzaamheden verhinderd worden naar New York te komen, dan zal zijn plaats worden ingenomen door dr H. Riemens, de Nederlandse gezant in Venezuela. In deze commissie zal de kwestie van de rapporten over de **Nederlandse Antillen**, Suriname en Nederlands Nieuw Guinea behandeld worden.

„ENGELSEN SCHREIEN NIET" — zei de Amerikaanse Sergeant, die aan het reddingswerk bij de Harrows-treinramp meehielp. Deze foto symboliseert de tragedie, die zich ter plaatse afspeelde: een man bekneld onder een wagon wacht geduldig op zijn bevrijding en is intussen dankbaar voor een sigaret. Naast hem ligt een vrouw. Achter hem een man met zijn gezicht naar boven. Vlakbij een ander met zijn gezicht omlaag. Allen kwamen levend uit deze hel.

het nieuws van vandaag

Zoals wij Donderdag reeds meldden, hebben de leden van de Eilandsraad Ph. B. Römer en Ch. E.W. Voges ontslag gevraagd als lid van de Commissie van Onderzoek, door de Eilandsraadvergadering van 18 Augustus j.l. in het leven geroepen om de omstandigheden te onderzoeken die het ontslag van de Haseth begeleidden, alsmede zekere onregelmatigheden, die, naar tijdens die vergadering geïnsinueerd werd, bij D.O.W. zouden bestaan.

In verband met het feit, dat Gedeputeerde Jonkhout, zich baserende op art. 62 van de Eilandenregeling, weigerde voor de Commissie te verschijnen en slechts verklaringen wenste af te leggen staande de Eilandsraadvergadering, vond de bijeenkomst plaats op Dinsdag van deze week. Uit de verslagen is wel voldoende gebleken, dat die vergadering het karakter had van een emmer koud water, die op zekere verhitte hoofden werd uitgegoten. En nauwelijks is de hamerslag die haar sloot, verklonken, of twee leden van de Commissie geven de wens te kennen zich daaruit terug te trekken. Dit is een stap, die tot nadere overweging aanleiding geeft.

Als reden van hun uittreden gaven zij op, „dat nu een groot gedeelte van de inlichtingen in het openbaar zijn verstrekt het geen zin verder meer heeft het onderzoek in de commissie voort te zetten."

Bedoelde leden hebben een vrijwat adequater indruk van de stand van zaken, dan wij buitenstaander, — die slechts getuigen waren van deze ene openbare vergadering, — bij mogelijkheid konden opdoen. Daarom kan de mogelijkheid dat hun overweging, in boven vermeld citaat gegeven, steek houdt, niet zonder meer door ons verworpen worden.

Maar dit voorbehoud gegeven, moet het ons van het hart, dat de reden ons niet zeer vermag te overtuigen. „Een groot gedeelte van de inlichtingen", — hoe groot dit ook moge wezen — kwam ter vergadering slechts van de wederpartij en daarmee werd het materiaal verstrekt, dat aan de Commissie nog ontbrak om haar rapport op te stellen. Aan de leden van de Eilandsraad en tevens aan het publiek werd door dit „groot gedeelte der inlichtingen" niet meer bekend dan de zijde van de zaak, die de Gedeputeerde Jonkhout belichtte en, afgezien van de inlichtingen die de betreffende commissie-leden van elders kregen, kunnen zij de verklaringen van Gedeputeerde Jonkhout evenmin zonder meer „een groot gedeelte van de inlichtingen" noemen.

Wespennest ?

Wel leidt een buitenstaander uit dit optreden onwillekeurig af, dat de „inlichtingen" van de andere zijde in de horingen der commissie verkregen, van dien aard waren, dat de vergadering van Dinsdagavond voor die leden de deur heeft dichtgedaan en hen heeft doen besluiten het bijltje er bij neer te leggen. Dit is een veronderstelling, die zich opdringt, maar die het bedoelde optreden allerminst rechtvaardigt.

De leden van deze commissie hebben zich, door aanvaarden van hun taak, er toe verbonden „omstandig rapport uit te brengen".... enz., en voordat zij zich van deze taak gekweten hebben, kunnen zij niet geacht worden hun plicht te hebben vervuld. Het kan zeer wel zijn, dat de vergadering van Dinsdagavond j.l. de weegschaal zeer ver heeft doen doorslaan naar de zijde tegengesteld aan die, waarin door bepaalde ijveraars een onmeetbaar gewicht aan „corruptie en onregelmatigheden" geworpen werd. Het kan zeer wel zijn, dat het pijnlijk is zwart op wit te moeten verklaren, dat de hele affaire een afschuwelijk ordinaire rel was, temeer omdat men zich tijdens de vergadering van 18 Augustus onder hypnose heeft laten brengen van de tegenpartij, zodat ondanks moties-van-wantrouwen die men tegen de Gezaghebber in de zak had, men toch welgemoed met de „Democraten"-commissie in zee ging. Het kan zeer wel zijn, bedoelen wij, dat dit uittreden de meest pijnloze manier is om zich te onttrekken aan een wespennest, waarin niets meer te winnen valt dan een ontelbaar aantal pijnlijke bulten: „Maar „pijnloos" is in deze kwestie niet de hoogste norm. Hun plicht hadden deze uitgetreden leden slechts gedaan, wanneer ze hun naam gezet hadden „onder een omstandig rapport", zelfs wanneer dit rapport had moeten concluderen, dat het aan de opdracht: „onderzoek naar onregelmatigheden" niet heeft kunnen voldoen, omdat er geen onregelmatigheden waren.

Fransen leden ernstige terugslag in Indochina

Lattre de Tassigny wordt pijnlijk gemist

Hanoi. — De troepen der Vietminh zijn er in geslaagd het belange Franse bolwerk Nghia Lo in het Noord westelijk deel van de kin te veroveren — aldus een officiële Franse mededeling.

De Franse troepen zouden h hebben teruggetrokken op llingen tien kilometer verder ar het Zuiden. Dit is de zwaare militaire nederlaag die de ansen in de laatste negen anden hebben geleden in hun ijd tegen de communisten. hia Lo is de toegang tot de idelijke rijstvelden.

„Va et vient"

Korea. — Een van de toppen n de Driehoeksheuvel aan het ntrale front in Korea, die door Amerikaanse infanterie was zet ter uitbreiding van de clave in het Chinees bezette bied, is vanmorgen weer door Chinezen veroverd. De IJzeren Paard heuvel, eveneens in de ntrale sector verwisselde vanacht tweemaal van eigenaar en eef tenslotte Chinees bezit.

EGEN COMMUNISTEN OF EGEN NIEUWSGIERIGHEID?

Cairo. — De Egyptische polie heeft heden veertig Egyptenaren en Joden gearresteerd bij een onderzoek naar communistische spionnage. Vele arrestanten hadden betrekking met journalisten. Donderdagavond deed de politie een inval bij de „Egyptian Gazette", het enige in het Engels verschijnende Egyptisch blad.

Bepaalde journalisten zouden teveel belang stellen in het optreden van voormalige Duitse officieren, die het Egyptische leger adviseren. Een aantal journalisten werd ondervraagd.

Memoires van Faroek

Londen. — Naar aanleiding van de verschijning in een Londens Zondagsblad van de mémoires van prins Faroek over de gebeurtenissen, die aan zijn abdicatie voorafgingen, heeft de Egyptische ambassade in Londen verklaard, dat Faroek „bekent de interventie van een vreemde mogendheid te hebben verzocht, hetgeen duidelijk hoogverraad betekent".

Diplomatieke waarnemers vragen zich af, of deze verklaring de voorloper is van een formele beschuldiging.

Recht tot het hart

— Veracht geen klein gevaar, ersmaad geen kleine vreugd.

Sensationele reis van Rudi Kappel en gezellen

Cubaanse gastvrijheid in de gevangenis

„Camaguey tower, Camaguey tower, this is Stinson Reliant P.Z.-T.A.A., request permission to proceed direct to Santiago de Cuba" en toen piloot Rudi Kappel de nasale stem van de verkeerstoren hoorde zeggen „Hallo Stinson Reliant, you are cleared to proceed to Santiago de Cuba direct", zwenkte de Stinson door om 2½ uur later zijn wielen op Santiago's vliegveld neer te zetten. En dat was het begin van alle ellende, zoals alleen maar op Cuba mogelijk kan zijn.

De 25-jarige Rudi Kappel, die de laatste tijd zo van zich deed spreken door in Suriname met een gewaagd plan te komen, nl. een binnenlandse luchtlijn te openen, vertrok de vorige maand welgemoed naar Miami om daar een een-motorig toestel te kopen, nl. de Stinson Reliant PZ-TAA, een toestel, dat uitgerust was met een 300 PK motor en plaats biedt aan vier inzittenden buiten de piloot meegerekend. De bedoeling was om dit vliegtuig in etappes en zulks in verband met zijn beperkte actie-radius naar Paramaribo te vliegen, waar het zal worden gebruikt voor de bedoelde luchtvaart maatschappij. De koers was uitgezet en zo vertrokken op 13 October Rudi Kappel met een zekere Murphy, instructeur van Amerikaanse nationaliteit en Ibrahim, lid van de Aeroclub Suriname, die uit louter sportieve genoegens Rudi Kappel op zijn reis naar Miami vergezelde om de terugtocht met de Stinson te kunnen meemaken van Miami. Het was de bedoeling om de volgende route te nemen: Miami, Camaguey, Port au Prince, Haiti, Ciudad Trujillo, San Juan, St. Maarten Guadeloupe, St. Lucia, Trinidad, Georgetown en Paramaribo.

Men had tevens aan deze reis een goodwill-missie verbonden door aan de burgemeesters van de luchthavens, welke men aandeed, een door de districtscommissaris van Paramaribo, de heer J. L. Robles de Medina persoonlijk ondertekende brief af te geven, waarvan wij hieronder de tekst laten volgen.

GOODWILL MISSIE

Dear Sir,

As Mayor of Paramaribo, capital City of Surinam, S.A., I take advantage of the opportunity of the Goodwill Flight of Mr. R. E. KAPPEL, Surinam born pilot, who is flying from MIAMI to SURINAM, to send on behalf of myself and the people of Paramaribo this goodwill message with warm and kind greetings to you and your people, with well-wishings for their good health and prosperity.

In a world divided by false doctrines and selfishness, we as a little part of one of the Americas are doing our utmost in contributing to the welfare of mankind so that Peace and Goodwill may prosper throughout the entire world.

Verry sincerely yours
J. L. Robles de Medina
Mayor of the City of Paramaribo.

Uit een onderhoud, dat wij met Rudi Kappel mochten hebben — als eerste notabene terwijl die belofte reeds aan onze collega van Today werd gegeven — weten wij het volgende op te tekenen:

Het was Maandag 13 October toen Rudi Kappel contact maakte met de Camaguey tower en toestemming kreeg door te vliegen naar Santiago de Chili, waar men prompt om 09.30 uur plaatselijke tijd arriveerde

Van het overhandigen van deze bovenstaande brief kwam niets. De bemaning werd zonder enige verdere vorm van proces gearresteerd, het vliegtuig werd met de bagage minitieus onderzocht en het optreden van de militaire autoriteiten, die elk moment vreesden alsof de levende have van de Stinson een groep anarchisten was, kon allesbehalve correct genoemd en in overeenstemming gebracht worden met het principe van het statuut van de Verenigde Volkeren, waarvan

NIEUW COROMOTO TIJDSCHEMA

Hedenmorgen werd in verband met het bezoek van de afbeelding van O. L. Vrouw van Coromoto het volgende telegram ontvangen:

PADRE GONZALEZ — PADRE V. DIJK JUICIO CURACAO.

VIA AEREA ENVIA OBISPO BARQUISIMETO NUEVO PROGRAMA VISITA VIRGEN COROMOTO.

DOCE NOVIEMBRE — ARUBA.

CATORCE — BONAIRE.

QUINCE — CURAZAO

DIEZ Y NUEVE — REGRESO.

PADRE GONZALEZ.

Cuba ook lid is. Zij werden gevangen genomen [illegible] Weerwil van het feit dat Rudi Kappel, die als [illegible] van de in ballingschap [illegible] optrad, [illegible] Bragman, [illegible] sterren bezette [illegible] Gamboa tot do-[illegible].

[illegible] met het [illegible] er in, werd [illegible] behandeld, eten werd niet gegeven en men kreeg [illegible] kans zich te verweren of [illegible] in de staatsgevangenis met nog 31 andere gevangenen, waaronder een krankzinnige en vrouwen met baby's.

De volgende dag werden onze vrienden overgebracht naar het [illegible] gelegenheid zich wat te verfrissen werd niet geboden. Er werd een verhoor afgenomen [illegible] onderhandelde, men vroeg de sterren-luitenant hoe hij het zou vinden als hij in Suriname zo behandeld zou worden. Maar er was niets te beginnen en zo werden wij weer opgesloten, aldus Rudi Kappel. Smeken en dreigen, het hielp niet, men liet ons praten.

Om tien uur werden zij naar het vliegveld gebracht, waar een militair vliegtuig de mannen [illegible] naar Havana, waar zij in de namiddag tegen half drie arriveerden. Hier weer hetzelfde [illegible], alleen ging het er wat [illegible] toe.

Een militaire fotograaf vereeuwigde de bemanning op een plaatje — waarschijnlijk bedoeld voor het dossier rare gevallen — de inlichtingendienst kwam er aan te pas, vingerafdrukken, er kwam ook goed eten en er werden zo goed als geen vragen gesteld.

In vrijheid.

Rudi Kappel kreeg de gelegenheid zich in verbinding te stellen met het Nederlandse gezantschap, waar de heren Bijpost en Fein alle medewerking beloofden de detentie te doen beëindigen en het is dank zij deze beide heren te danken geweest, dat toen de klok acht uur sloeg de bemanning in vrijheid was gesteld.

Bij deze even onverwachte bevrijding werd door enkele leden van de Cubaanse televisie-maatschappij een film vervaardigd, die in het televisie-programma zou worden opgenomen, kranten verschenen in grote opmaak om deze arrestatie te melden en de zaken dusdanig voor te stellen — dank zij de daartoe zo bij uitstek geëigende Regeringsvoorlichtingsdienst — dat het minder belangrijk was.

Weer gearresteerd.

De volgende ochtend trokken de vrienden naar het vliegveld van Havana, waar gedienstige militairen het Stinson vliegtuig van Kappel reeds uit Camaguey hadden overgevlogen naar Havana en zo startte het vliegtuig weer terug naar Santiago. Als compensatie voor het [illegible] tijdverlies werden de tanks gratis gevuld met benzine.

In Santiago aangekomen had men echter geen ruk [illegible] [illegible] de men [illegible] het [illegible] [illegible] Chili had geen bericht [illegible] dat de [illegible] onschuldig was. De [illegible] van hun in vrijheid [illegible] hun niets, evenmin het argument, dat indien men de bemanning als „staatsgevaarlijk" beschouwde, men hem niet zonder enige militaire geleide uit en het luchtruim in zou zenden.

Hoe dan ook, men was onverbiddelijk en weer werd het gezelschap gedetineerd. Rudi Kappel, die gelegenheid kreeg om zich in verbinding te stellen met Havana, deelde [illegible] Nederlandse consul mede wat er aan de hand was en toen werd het ambtelijk apparaat in Havana in werking gesteld.

Eerst tegen de avond — het was tien minuten voor elf — werden zij in vrijheid gesteld. Een woord van excuus kwam er niet aan te pas.

De volgende ochtend konden zij hun reis voortzetten naar Port au Prince, waar Rudi Kappel na een dag bij een vriend van hem te hebben doorgebracht, naar Curaçao doorvloog teneinde zijn familie, die ongerust was geworden door de overigens niet geheel kloppende krantenberichten, te bezoeken.

De berichtgeving dat Obispo van Curaçao ook op Cuba was en werd vastgehouden, is minder correct. Obispo zou in Port au Prince op de aankomst van de Stinson wachten en was verbaasd over het lange uitblijven van zijn vrienden.

Inmiddels wordt vermoed, dat de oorzaak van deze gang van zaken gelegen moet zijn in het feit, dat de Cubaanse consul te Miami, die verzocht en betaald werd om een telegram naar Santiago de Cuba te sturen om de autoriteiten daar van de aankomst van het vliegtuig te melden, zulks nagelaten heeft. Inmiddels is Rudi Kappel weer terug en zal Zondag doorgaan naar Brits Guyana, waar hij de reis met de PZ-TAA zal voortzetten op weg naar zijn vaderland.

CURACAO

UNITED NATIONS WEEK

Directeuren, leerkrachten en oudste leerlingen der scholen voor M.O. en M.U.L.O. zijn uitgenodigd voor een „United Nations"-avond te houden op Woensdagavond 20.00 uur a.s. en wel in het Cultuurcentrum.

Mr. **Cola Debrot**, vertegenwoordiger der Nederlandse Antillen in Nederland en lid der Nederlandse delegatie bij de United Nations zal een inleiding houden, waarna twee films over het werk van de United Nations zullen worden vertoond, getiteld:

„The task ahead" en „Battle for bread", met tenslotte de kleurenfilm: „Ageless Paris" met prachtige opnamen van deze historische en internationale stad.

Alle leerlingen van de **drie** hoogste leerjaren der scholen voor M.O. en alle leerlingen van de **twee** hoogste leerjaren der scholen voor M.U.L.O. zijn hartelijk welkom op deze avond die onder auspiciën staat van de Rotary.

PISCA IN NIEUW GEWAAD.

De directie van de Piscadera-club zet spoed achter de restauratie van de Piscaderaclub, te meer ook om de bezoekers van het toeristenschip „De Nieuw Amsterdam" te kunnen laten zien dat Pisca toch wel iets exclusiefs is. Vandaag zijn met de „Oranjestad" de rotan meubelen aangekomen voor de bar, met het volgende schip komt de nieuwe bekleding. Er is een lees- en biljartzaal ingericht, de nieuwe wandbeschildering is een perfecte kleurencombinatie geworden en Maandag worden zeven grote aluminium parasols op het strand neergezet, zodat ook met deze zonnestralen beschuttende parasols het aanzien van het mooie Piscastrand in belangrijke mate zal worden verbeterd.

Op Zaterdag 25 October as. zal de officieel in gebruik neming na de weldadige restauratie plaats vinden. Hoewel een en ander dan nog niet geheel klaar is — er komt o.a. een geheel nieuwe indirecte verlichting — belooft het toch een wel zeer bijzondere avond te worden, want de actieve directie o.l.v. de heer Koole, heeft beslag weten te leggen op een Amerikaans dansorkest, nl. „The All girl, the VI Burnside Orchestra". Dit orkest bestaat uit zes leden, waaronder een zangeres; de instrumentale bezetting is sax, trompet, bass, drumms en piano. Momenteel maakt dit orkest een trip door het Caraïbisch gebied en heeft allerwege veel succes gehad. Dit orkest zal ook Suriname bezoeken.

POLITIE ACTIVITEITEN

In de stad gingen twee vrouwen elkaar te lijf, het was zo spannend dat er zelfs in de vinger gebeten werd en later kwam er een bijl aan te pas.

Op Plantersrust werd een auto met stenen bekogeld, de politie kwam er aan te pas, doch de vogels waren gevlogen.

Op de van Stolbeweg waren kwajongens bezig de nieuwe palmaanplantingen te vernielen. Het bleek dat men bezig was met de hekken om de jonge plantjes weg te werken, politie kwam op tijd, daders gevlogen.

A.M. en H.I. werden aangehouden i.v.m. de gepleegde inbraak in de Pepsi cola fabriek.

Op de weg was het rustig, slechts vier lichte aanrijdingen.

HIJ WILDE WETEN WAT ER IN ZAT

Een 8-jarig knaapje wist een horloge van ƒ 48.— te ontvreemden uit een kleedkamer. Hij vond het ding zó leuk tikken, dat hij een steen nam en het tikkend ding in gruzelementen sloeg. Hij vond slechts kleine onderdeeltjes en was hoogst verbaasd dat het tikken ophield.

D'R IN EN D'R UIT

Haven: in 8 vrachtschepen (5) 24 tankers (25) en 6 zeilboten (2). Er landden 20 passagiers, 355 in transito en 1 vertrok.

Hato: in 9 en uit 12 vliegtuigen met 91 landende passagiers, 35 in transito en 103 vertrokken.

HET WEER

Max. temp. 32.8 C (91.1 F); min. 27.6 C (81.7 F) en gem. 29.7 C (85.5 F). Windsnelheid: max. 20; min. 9 en gem. 14 knopen. Vochtigheidsgehalte 69%. Heldere hemel 1, licht bewolkt 21 en bewolkt 2 uur.

WAARSCHUWING.

De Ontvanger van Curaçao waarschuwt hierbij de gezamenlijke belastingschuldigen wegens **INKOMSTENBELASTING**, dat ingevolge art. 72 van P.B. 1942 No. 247 vóór of op de 15e Oct. 1952 voldaan hadden moeten zijn definitieve aanslagen in de **INKOMSTENBELASTING** 1949 —'50 en '51 gedagtekend vóór 1 Juni 1952; voorts dat deze aanslagen thans invorderbaar zijn geworden, en verzoekt hun, ieder voor zoveel hem betreft, de betaling daarvan te zijnen kantore te doen.

Curaçao 16 Oct. 1952.

De Ontvanger van Curaçao.

WAARSCHUWING

De Ontvanger van Curaçao waarschuwt hierbij de gezamenlijke belastingschuldigen wegens **WINSTBELASTING** over 1952, dat aanslagen uitgereikt en gedagtekend vóór 5 Aug. 1952, ingevolge art. 36 van P.B. 1940 no. 34 vóór of op de 4e Oct. 1952 voldaan hadden moeten zijn; voorts dat deze aanslagen thans invorderbaar zijn geworden en verzoekt hun, ieder voor zoveel hem betreft, de betaling daarvan te zijnen kantore te doen.

Curaçao 16 Oct. 1952.

De Ontvanger van Curaçao.

CLUB J.P.F.

Op Woensdag 22 October zal de heer

J. C. CURIEL

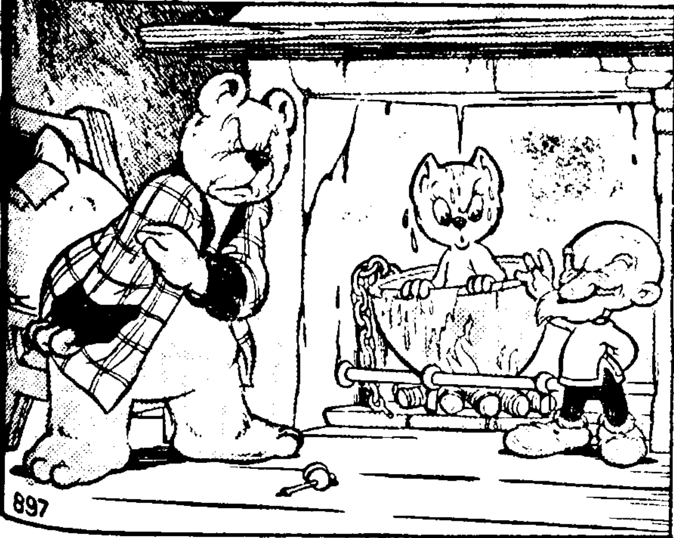
Landsminister voor Economische Zaken van Suriname in onze club een lezing houden over

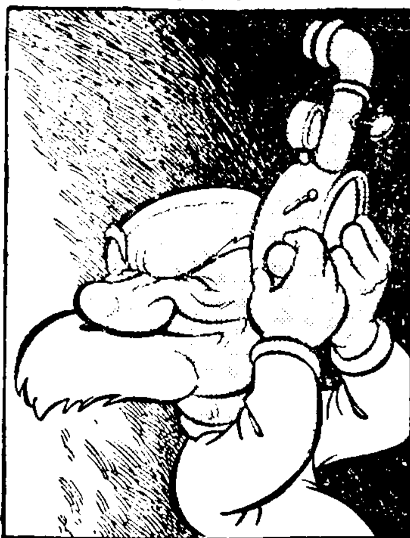
Economische Mogelijkheden van Suriname

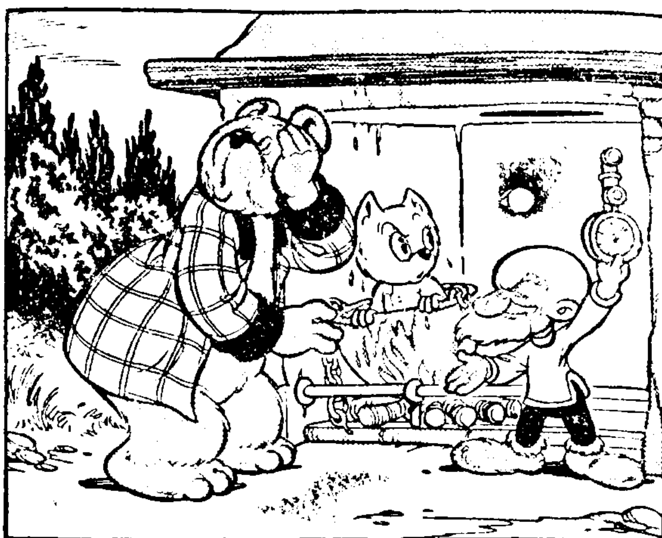
AANVANG 8.00 UUR N.M.

BELANGSTELLENDEN ZIJN VAN HARTE WELKOM.

KWETAL, DE BREINBAAS







...werg sprong vrolijk op de grond, zodat Tom Poes zich in de ...op kon richten om een beetje lucht te krijgen. Heer Bommel ...intussen met een misnoegd gezicht zijn jas af.

...n manier om zó binnen te komen!" zei hij. „Dat doet een heer

...mijn pap is bedorven!" riep Tom Poes. „Nu kan ik weer op-...beginnen!"

...spijt me werkelijk erg!" zei het oude ventje, „héél erg! Het ...t mijn bedoeling om het u lastig te maken! Maar ik heb nog ...ed te maken, ziet u?"

...d te maken?" vroeg heer Ollie.

...zeker!" zei Kwetal. „Ik heb u toch een formule cadeau ge-...ie al bestond? Nu, dat was geen goed cadeau, lijkt me. Daar-...n ik u nu iets anders brengen! Een kleine vinding waarover ...gesproken heb. Het is een dimensie-hevelaartje!"

...wát?" vroeg heer Ollie. „wát voor heeflaartje?"

...dimensie-hevelaartje!" herhaalde de dwerg geduldig. „Een eenvoudig instrumentje, dat werkt door de larodie der gelijkgerichte spalomen! Kijk maar eens!"

Het ventje hief een wekkerachtig apparaatje omhoog. Er was een buis op gemonteerd en die richtte hij op de muur, terwijl hij aan een knop draaide. Er klonk een fluitend geluid en op hetzelfde moment speelde de koude buitenlucht door de kamer.

„Héla! Doe de deur dicht!" riep heer Bommel. „Het tocht hier!"

„Er is geen deur meer!!" riep Tom Poes ontzet. „Alles is weg! Mijn hele huis is weg!"

Heer Ollie keek verbluft rond en kwam tot de ontdekking, dat er van het hele gebouwtje alleen nog maar de schoorsteen was blijven staan. Van de rest was geen spoor meer te bekènnen.

„W-wat isser gebeurd?" vroeg hij zenuwachtig.

„O, een eenvoudige overbrenging van de derde in de vierde dimensie!" zei Kwetal tevreden. „Aardig, hè? U mag het hebben, het hevelaartje!"

...adurodam trok 320.000 bezoekers

...avenhage. — Madurodam gaat Zondag aan de winterslaap be-... De initiatiefneemster mevrouw Boon en de perschef de ...rongers hebben enige mededelingen gedaan over het afgelo-...zoen.

...aantal bezoekers was rond ... waarvan 70% volwasse-... 30% kinderen. Er waren ...veel buitenlandse bezoe-... Het hoogste aantal bezoe-...p een dag was 8897.

Grote uitgaven

...is op het ogenblik nog niet ...jk een ruime bijdrage aan ...udentensanatorium af te ..., omdat er hoge bouwkos-...n geweest. De ontvangsten ...gen rond 192.000 Neder-... guldens (Cf. 96.000) waar-...o.m. Nf. 34.000 stedelijke ...ing, Nf. 10.000 omzetbelas-...n de kosten van het grond-... en de beplanting, groot ...000 van moest worden ...d. Ook het volgend jaar ... belangrijke sommen nodig ...oor de heropbouw.

...Blinden konden er leren

...ouw Boon vertelde dat er ...blinde bezoekers zijn ge-... die door het aftasten van ...miniatuurgebouwen, de trei-...nz. „voor het eerst in hun ...kennis konden nemen van ...rm van deze dingen", het-...en voor deze blinden en ...de organisatoren van de ...tuurstad Madurodam, een ...nder verrassende ervaring. ...Er zijn daarom op de stille ...met medewerking van de ...se dienst voor sociale zorg speciale rondgangen voor blinden georganiseerd en het plan bestaat voor hen het volgend jaar een gids in brailleschrift uit te geven.

H.K.H. Prinses Beatrix heeft toegezegd ook in 1953 als burgemeester van Madurodam te zullen optreden.

KONINKLIJK PAAR IN FRANKRIJK

Parijs. — Het Nederlandse Koninklijke Paar dineerde tezamen met Prins Philip, Hertog van Edinburgh op het kasteel Rambouillet met president en mevrouw Auriol. Vandaag nemen zij deel aan een jachtpartij, evenals generaal Ridgway en admiraal Carney, NAVO-commandant in Zuid Europa.

ARUBA

PLECHTIGE LOF MET MILITAIR EERBETOON

Niet op Savaneta maar in de St. Theresia Kerk te San Nicolas zal op 26 October een Plechtig Lof met militair eerbetoon worden gehouden door de Aalmoezenier Pater Huige.

TEN BATE VAN HET COROMOTO-FEEST

Naar wij vernemen zal er Zondagavond in Sociedad Bolivariana een feestavond worden georganiseerd ten bate van het feest van Coromoto. Het programma van de vorige week Zondag zal in gewijzigde vorm worden vertoond. Aanvang om 8 uur.

VETERANEN- EN KANTOOR-ELFTALCOMPETITIE

Het programma voor de eerstvolgende vier weken werd vastgesteld als volgt, met dien verstande, dat voor de meeste wedstrijden de scheidsrechters en de terreinen nader bekend gemaakt zullen worden.

18 October: S.C.A. Veteranen — Aruba Jrs. Veteranen op R.C.N. terrein; Mercurius — Bouw Mij Aruba op Eagle terrein scheidsrechter Fingal.

25 October: John G. Eman S.C. — Julianaschool; R.C.A. Veteranen — Hollandsche Bank-Unie.

1 November: S.C.A. Veteranen — Bouw Mij. Aruba; Mercuris — Pova.

8 November: Aruba Jrs Veteranen — Hollandsche Bank Unie; R.C.A. Veteranen—Julianaschool.

CURACAO

OVERLEG VOOR NIEUWE LANDSMINISTER

Maandagavond zal in de commissie vergadering van de Staten een brief van de Gouverneur worden behandeld, terzake de aanvulling van de Regeringsraad met een lid (Eman).

Schriftelijk overleg dient plaats te vinden krachtens het 3de lid van art 68 van de Landsregeling.

DIRECTEUR J. KRUSEMAN OP CURACAO

Voor het voeren van enkele routine besprekingen is gisteravond op Curaçao gearriveerd de heer J.P. Kruseman, een der directieleden van de KNSM. Hij werd verwelkomd door de heer J.F. Hooyberg, directeur van het West Indisch Bedrijf van de KNSM.

Begin December zal hier verwacht worden ir W. H. Kruyff eveneens een lid van de KNSM directie, die een bezoek zal brengen aan de KNSM-werf installaties alhier.

AANBESTEDING

Gisteren werd de aanbesteding gehouden voor het bouwen van een 7-klassige R.K. Jongensschool St Vincentius op Mundo Nobo.

Er werd als volgt ingeschreven:

v.d. Kwast fl 128.125.—. **Lendering** *f* 133.725.—; **Bouwmij Curaçao** f 134.225.—; **Bohama** *f* 136.025.—; **Nederhorst** *f* 138.975.—; **Abeen** *f* 139.500.—; **Rijsdijk** *f* 153.935.—; **Leito** *f* 172.000.—.

TONEELAVOND

Morgenavond 8 uur zullen er in de St Tharciciusclub twee toneelstukjes worden opgevoerd ten bate van het Coromoto-bouwfonds.

Er zal worden opgevoerd „Hoe Flip de duivel overwon" en „Een eigenaardige manier om de hand van een meisje te vragen".

Deze toneelstukken in de landstaal zullen worden opgevoerd door een groep dames van Pietermaai o.l.v. mej. Schonewolf.

SCHEEPVAARTBERICHTEN

Hornfels v P. Cabello nr Maracaibo, **Triton** v Aruba nr P. Cabello, **Lara** v L. Guaira, **Elouisa** v La Guaira, **Antoniotto Uso di Mare** v La Guaira nr Christobal, **Taz** v Christobal, **La Una** nr Kingston, **Aspirator** v Panama, **Portland** v Antwerpen en **Zesta** nr Guayaquil.

SPORTPROGRAMMA SUFFISANT

Zaterdag 19.30: Voetbal: NASV vs Winnaar 14.10.

Zondag: 9.30: Cricket (O) Anguilla vs St. Lucia.

Zondag 9.30: Cricket (P) Nevis vs Curaçao.

Zondag: 16.00: Voetbal Uniao.

Zondag 19.30: Voetbal: Arsenal vs M.S.V.

K.A.S. ACTIE BEGINT WEER

In de tweede helft van deze maand zal voor de vierde maal onder de alhier gevestigde Surinamers een actie worden op touw gezet tot het inzamelen van schoeisel, speelgoederen, tijdschriften, etc. etc. ten behoeve van de Surinaamse leprozerieën en andere gelijksoortige instellingen. **In 1949 begonnen, wordt deze actie jaarlijks herhaald en ieder jaar met nog groter succes.**

Doch niet alleen op de Surinamers wordt een beroep gedaan om aan dit mooie en liefdadige doel mede te werken; ook op hen, die geen Surinamer zijn, zal een beroep worden gedaan om hun steentje bij te dragen om deze actie weer tot een succesvol einde te brengen.

Evenals het vorige jaar zal aan deze actie wederom verbonden worden een geldinzameling, waarvoor reeds van de Regering toestemming is verkregen. We rekenen tezijnertijd op Uw gift, hoe klein deze ook moge zijn. Doch reeds nu vragen wij U om naar oude, doch in goede staat verkerende kleding, schoenen, etc. uit te kijken en deze alvast klaar te leggen, want wij komen op een nog nader bekend te maken datum deze afhalen. Hebben Uw kinderen nog wat speelgoed, dat zij niet meer gebruiken, dan kunnen zij dit afstaan. Er zijn in hogergenoemde inrichtingen vele arme kinderpatiënten, die dit voor hun nog bruikbare speelgoed, best zouden willen hebben. Hebt U onze tijdschriften, geeft U ze ook af.

Surinamers en Surinaamse vrienden, helpt indien U kunt en laat daardoor deze actie evenals vorige jaren wederom slagen. Geeft met milde hand.

Het K(erst) A(ctie) S(uriname) Comité is als volgt samengesteld:

Tj. Petzoldt- Voorzitter, Th. Comvalius- OnderVoorzitter, H. L. Braam- Secretaris, P. Smits-Penningmeester, W. van Rijn-Commissaris J. Naarden idem. Mevr. H. Haine idem.

Voor het Surinamedorp op Suffisant zal een sub-comité onder leiding van de heer W. van Rijn, Voorzitter van de Dorpscommissie, worden gevormd. Dit subcomité zal zich belasten met het voeren der actie in deze grote Surinaamse gemeenschap op Suffisant.

MTS-CONTACT DANSAVOND

Zoals reeds gemeld zal er op Zaterdagavond 8 Nov. een grote feestavond georganiseerd worden in de in een nieuw kleed gestoken danszaal van Piscaderabaaiclub.

Wanneer voldoende belangstelling bestaat zal dit MTS feest worden begonnen met een door de keuken van Piscaderabaaiclub te serveren Nassi Goreng.

Voor de muzikale verzorging werd medewerking verkregen van de alom bekende, 11 man sterke mariniersband.

KOMEN NAAR DE NEDERLANDSE ANTILLEN.

Met de „Breda", die op 28 October as. alhier wordt verwacht, arriveren te Curaçao de navolgende personen:

Fam. S. Pietersz en 4 kinderen; Mevr. E. van der Blom—de Winter en 2 kinderen en heer A. J. M. Eichholtz.

BURGERLIJKE STAND.

Geboren op: 1 Oct. dochter van B. Domacase; 11 Oct. zoon van E. Lourdes en E. Fereira; 12 Oct. dochter van R. Rodriguez en C. Primera, zoon van J. Larcher en I. Mathurin; 14 Oct. zoon van H. Abrahams en R. Dania, dochter van E. Rengel en C. Pengel, zoon van L. Pieter en E. Gumbs, dochter van E. Martina en E. Rosini; 15 Oct. zoon van W. Knoe; en S. Eoufis, dochter van E. Fraay en F. Daantje; 16 Oct. zoon van E. Nurse en M. Francis, dochter van M. Mambachs en F. v.d. Loelhorst.

Ondertrouwd op: 15 Oct. A. A. Soleana en T. Hoek, P. V. Eugenia en M. G. Leonora; 16 Oct. H. F. Granville en H. M. Phipps.

Getrouwd op: 15 Oct. F. Ph. Alberts en C. S. A. Jacobs, D. J. Franka en L. Correia, P. I. Foustina en A. M. Leito, H. C. Doran en E. M. Rosa; 16 Oct. A. A. Wilson en F. Bleyden, N. G. Raap en E. F. House.

Overleden op: 10 Oct. J. M. Vereysen (vrouw 92 j.); 14 Oct. J. M. Toms (vrouw 33 j.), L. Martina (man 74 j.), R. E. Orgenio (vrouw 76 j.); 15 Oct. H. M. Job (man 71 j.), J. R. Snels (vrouw 86 j.).

Tweede District.

Geboren op: 28 Sept. dochter van E. Conradus, dochter van R. Tremus; 2 Oct. dochter van L. Eduarda en E. Brunken; 3 Oct zoon van E. Neuman en J. Bautisma, dochter van P. Alexander; 4 Oct. dochter van I. Fermina en F. Valerianus, dochter van E. Pieter en E. Dorothea, dochter van J. Hart, zoon van I. Gustafsson en M. Gezelius; 5 Oct. zoon van I. Ocalia en V. Kleinmoedig, zoon van A. Augusta en J. da Costa Gomez, dochter van J. Augusta; 6 Ooct. dochter van C. Juliana en F. Kleinmoedig, zoon van A. Beaumont en D. Manuela; 7 Oct. zoon van C. Muzo, dochter van F. Moranduzzo en G. Pintorelli, dochter van E. Buntin, zoon van M. Martha en N. Constancia, dochter van I. Petrona en A. Emelina; 8 Oct. dochter van J. Rosa en A. Antonia, dochter van M. Emelina en B. Selassa.

Ondertrouwd op: 6 Oct. G. M. Lourens en M. V. de Haseth; 9 Oct. L. P. Albertus en B. A. Balentin.

WAAR HALEN WIJ BENZINE?

Dit week-end kunnen wij benzine halen bij: Dario Cardoze — Luna Park; H. C. Galmeyer — Cerito; Servicenter — Van Engelen; J. R. Elsevier — Gasparito; J. H. Jonckheer — St. Helena; H. J. Scheidelaar — Mundo Nobo; Edelbron — Ruyterkade; W. H. Winkel — Hendrikplein.

Voetbalnieuws uit Nederland

Opmars van R.C.H., Heerenveen, S.V.V. en Sparta

Defensie van het Gooi nog steeds onpasseerbaar

Er zijn een paar clubs, die de laatste weken bijzonder op de voorgrond treden. Niet alle staan ze (al) bovenaan, maar ze vragen toch door hun constante fraaie successen extra de aandacht. Dat zijn momenteel: RCH, Heerenveen, SVV en Sparta. SVV versloeg de landskampioenen Willem II (die nu op 2 na de laatste plaats zijn beland....). Sparta maakte korte metten met het pas geleden nog aan de kop gaande Brabantia (6—1), RCH versloeg Ajax en heeft nu de leiding veroverd, terwijl Heerenveen te Amsterdam DWS een 2—0 nederlaag toebracht.

Afdeling A. Hier verspeelde Wageningen de leiding door een verrassende, doch alleszins verdiende 1—0 nederlaag tegen Sneek, maar nog een andere Friese ploeg, die tot nog toe heel weinig gepresteerd heeft, zorgde voor een klinkende verrassing door het sterke De Volewijckers met liefst 3—0 te verslaan. Het schijnt dit jaar wel een spannend seizoen te worden. DOS, dat de vorige week met 3—0 van NEC verloor, klopte nu Enschedese Boys met liefst 8—2 (rust 7—1). Hier was Lammers topscorer met vier doelpunten. Heracles, dat van de KNVB een officiële waarschuwing ontvangen heeft in verband met het te harde spel van de ploeg, won in een zeer sportieve strijd met 3—1 van EDO. Betreffende die waarschuwing, die veel beroering heeft gewekt in de Oostelijke voetbalkringen, is het laatste woord nog niet gezegd.

In **Afdeling B** blijkt 't Gooi geen sterke voorhoede te hebben. Echter de achterhoede blijkt daarentegen onpasseerbaar te zijn, zodat na vijf wedstrijden nog steeds geen enkele doelpunt tegen hen is gescoord. Echter moeten er toch doelpunten gemaakt worden, anders kan 't Gooi de huidige fraaie positie niet handhaven en dat zou toch wel jammer zijn voor de club, die — te oordelen naar de resultaten — momenteel de sterkste achterhoede van alle Nederlandse eerste klassers heeft.

Van de vijf gespeelde wedstrijden eindigden er drie in een 0—0 gelijkspel. Het grote duel tussen Haarlem en Stormvogels leek eerst te gaan eindigen in een overwinning voor Stormvogels, echter bij de stand 2—0 voor Stormvogels bracht een strafschop wegens te hardhandig spel. een omkeer en Haarlem kwam zo in het offensief, dat Stormvogels tenslotte nog blij mocht zijn met het gelijke spel.

Voor Blauw Wit gaat het er toch wel donker uitzien. Nu reeds de vijfde achtereenvolgende nederlaag en tot overmaat van ramp voor de Amsterdammers behaalde zowel Achilles als Be Quick ieder een winstpunt. Toch kunnen wij ons niet indenken, dat Blauw Wit een ploeg heeft, die voor degradatie in aanmerking komt.

In **Afdeling C** waren de verrassingen niet van de lucht. Allereerst verloor Willem II, na een 2—0 voorsprong, met 4—2 van SVV. Maar ook Longa, dat tot nu toe vlak bij de bovenste plaats stond, verloor op Houtrust te Den Haag van het onberekenbare HBS.

Het zwakke Theole kreeg wederom een zware nederlaag te incasseren, nu tegen MVV, dat met een 6—1 overwinning huiswaarts keerde. Een doelgemiddelde van 5—28 na vijf wedstrijden is nu niet bepaald hoopgevend.

Afdeling D. bracht een nieuwe leider. NOAD veroverde door een 2—1 zege op Bleijerheide, alsmede door de nederlaag van Feijenoord tegen het zich herstellende Hermes DVS, de eerste plaats. Vooral de nederlaag van Feijenoord was een verrassing. In een harde wedstrijd won PSV met 2—0 van Xerxes en staat hierdoor op de derde plaats. NAC behaalde de eerste overwinning en wel op ADO, dat door deze nederlaag enkele plaatsen op de ranglijst daalde.

De standen zijn:

Afdeling A.:

RCH	5	8
Wageningen	5	6
GVAV	5	6
DOS	5	6
Volewijckers	5	6
EDO	5	6
Heracles	5	5
NEC	5	5
Ajax	5	4
VSV	5	4
Sneek	5	4
Enschedese Boys	5	4
Frisia	5	3
Zwolse Boys	5	3

Afdeling B:

Stormvogels	5	8
Haarlem	5	8
't Gooi	5	7
Heerenveen	5	7
Vitesse	5	7
Enschede	5	6
AGOVV	5	5
Leeuwarden	5	5
DWS	5	5
Elinkwijk	5	5
Be Quick	5	3
Go Ahead	5	3
Achilles	5	1
Blauw Wit	5	0

Afdeling C:

Emma	5	7
Sparta	5	7
SVV	5	7
MVV	5	6
Longa	5	6
Sittardia	5	6
Brabantia	5	6
VVV	5	5
Excelsior	5	4
BVV	5	4
Juliana	5	4
Willem II	5	4
HBS	5	4
Theole	5	0

Afdeling D:

NOAD	5	8
Feijenoord	5	7
PSV	5	7
RBC	5	6
Xerxes	5	5
Limburgia	5	5
ADO	5	5
Hermes DVS	5	5
Bleijerheide	5	4
Eindhoven	5	4
Maurits	5	4
DHC	5	4
TEC	5	3
NAC	5	3

INTERLANDWEDSTRIJD BELGIE — HOLLAND

De match tegen de Belgen zal a.s. Zondag enkele millioenen voetballiefhebbers, Belgen en Hollanders, bezig houden. Enkele millioenen, want uit de omstandigheid, dat er in Nederland door de clubs bepaald geen rage is ondernomen op de 8000 voor Nederland beschikbare toegangsbewijzen, mag niet worden afgeleid, dat de belangstelling in ons land verslappen gaat. Maar de televisie zal heus wel heel wat voetballiefhebbers, die anders de reis naar Antwerpen ondernomen zouden hebben, nu thuis houden.

De algemene verwachting is weer een kleine Belgische overwinning, maar na de zo succesvolle wedstrijd tegen Wolverhampton Wanderers hebben wij weer wat moed gekregen, hoewel wij niet moeten vergeten, dat het tegen de Belgen heel wat feller en harder zal zijn als tegen de Engelse Profs, die zich kennelijk spaarden voor de competitie. Ons elftal heeft tegen België twee debutanten en wel back Tebak (Eindhoven) en de rechtsbinnen Lugthart (Be Quick Gr.) Terlouw staat weer op zijn vertrouwde spilplaats, terwijl Alberts (Vitesse) wederom is opgenomen als back. In de Belgische voetbalkringen is men er van overtuigd, dat de Belgische ploeg voor Zondag de sterkste is, die momenteel kan worden samengesteld.

Aan voorspellingen zullen wij ons maar niet wagen, maar er is een kans, dat dit Nederlands Elftal een alleszins behoorlijk resultaat kan boeken tegen de Belgen; met een gelijkspel zouden wij al heel tevreden zijn.

AGENDA

WEST-END: „High Noon" Zaterdag 19 en 21 uur, Zondag 10.30 en 20.30 uur; „Silver Canyon" Zondag 16.30 uur; „Pirates of the high seas" Zondag 18.30 uur.

CINELANDIA: „Tokyo File 212" Zaterdag 19 en 21 uur, Zondag 20.30 uur; „Song of the Drifter" Zondag 18.30 uur.

ROXY: „Sports Package" Zaterdag 19 en Zondag 18.30 uur; „Hard fast and beautiful" Zaterdag 21 en Zondag 20.30 uur; „Una Gallega baila el mambo" Zondag 10.30 uur; „Back Trail" Zondag 16.30 uur.

JPF CLUB: Spes Patriae, dansavond 20 uur.

SOFTBALL: Defilé en Chesterfield — Deportivo Venezuela Zaterdag 19 uur (Stadion).

HONKBAL: O.S.P. — Bolivar Zaterdag 15 uur (Rifstadion); O.S.P. — Selectie Curaçao Zondag 10 uur en O.S.P. — Lucky Strike Zondag 15 uur (Rifstadion).

VOETBAL: **A-klasse** S.U.B.T. 1 — Jong Curaçao 1 Zondag 14 uur (Vredenberg); **B-klasse** Scherpenheuvel 1 — Marine 1 Zondag 16 uur (Scherpenheuvel-terrein); Asiento 1 — Vitesse 1 Zondag 16 uur (Asiento-terrein); Atletico Oriental 1 — Jong Colombia 1 Zondag (Mundo Nobo); Athene 1 — S.V.V. 1 Zondag 16 uur (Athene-terrein); **Reserve B-klasse** Asiento 2 — Jong Holland 3 Zaterdag 16 uur (Asiento-terrein); Athene 2 — Estudiantes 3 Zaterdag 16 uur (Athene-terrein); S.U.B.T. 3 — Jong Colombia 2 Zaterdag 16 uur (SUBT-terrein); Sithoc 3 — Vesta 3 Zaterdag 16 uur (Vesta-terrein); **Junoren**: Canisius Boys — Sithoc Jr. Zondag 10 uur (Mundo Nobo); Scherpenheuvel Jr — Jong Holland Jr Zondag 10 uur (Scherpenheuvel-terrein); S.U.B.T. Jr. — Vitesse Jr. Zondag 10 uur (Vredenberg); Athene Jr. — Jong Curaçao Jr. Zondag 10 uur (Athene-terrein).

GENEESKUNDIGE DIENST: De dienst in het stadsdistrict en de Havendienst worden van Zaterdag, 18 Oct. 18 uur af tot Zondag, 19 Oct. 20 uur waargenomen door de Gouvernements-geneeskundige M. Berkenveld, arts, Berg Altena 49, tel. 1395 en Tweede District C. Deutekom, arts, Fransebloemweg 10, tel. 5929.

APOTHEKEN: **De weekdiensten der Apotheken worden waargenomen door: Botica Juliana**, Julianaplein 6, tel. 2400 en **Botica Central**, Breedestr. 45, (O), tel. 3281.

WIT- GELE KRUIS: De nacht- en Zondagdienst der verpleegsters worden waargenomen door: Zuster Mestrom, Niewindtstraat 22A, tel. 3773.

Voor Kantooruren: 8 — 12 en 15 — 18 uur: bellen Marktstraat 1, tel. 1836.

Buiten kantooruren: voor spoed: 3773

SCHEEPSREPARATIE C.P.N.: Wachtdienst hr E. van Vuurden, van 7 — 15 uur, tel. 1758

OPENSTELLING TELEGRAAFKANTOREN:

Kantoor Handelskade 6, werkdagen van 07.00 — 19.45.

Kantoor Hato: werkdagen van 07.00 — 18.45.

Kantoor Wilhelminaplein (CWZ-gebouw) dagelijks dag en nacht

CUROM

Zondag: 9.00 R.K. kerkdienstuitzending vanuit de R.K. Kerk San Mateo; 10.00 Zon-

Zaterdag: 17.30 „Op avontuur in de muziek"; 17.50 Gramofoonplaten; 18.05 Cumpleanoz Feliz; 18.15 Dinermuziek; 18.45 Nieuws; 19.00 Uitzending in het Papiament; 19.30 „Wat de handel biedt"; 20.30 Buitenlands weekoverzicht; 20.45 Curom Juke Box; 22.15 Nieuws; 22.20 Kalender; 22.30 Dansmuziek; 23.00 Sluiting.

dagmorgenmelodie; 10.45 Mevr. Jeanne Franke—v. Wolferen draagt voor; 11.00 Gramofoonplaten; 11.30 Protestantse morgenwijding; 12.05 Lunchmuziek; 12.30 Nieuws; 12.45 De twee Cavellis; 13.00 Sluiting; 18.30 Voor de Katholieke Jeugd; 18.50 Nieuws; 19.00 Uitzending in het papiament; 19.30 Curoms hit parade; 20.00 Caraibisch Overzicht; 20.15 Cumpleanos Feliz; 20.25 Surinaamse muziek; 20.45 „De stem van Amerika"; 21.45 Nieuws; 21.50 Kalender; 22.00 Sluiting.

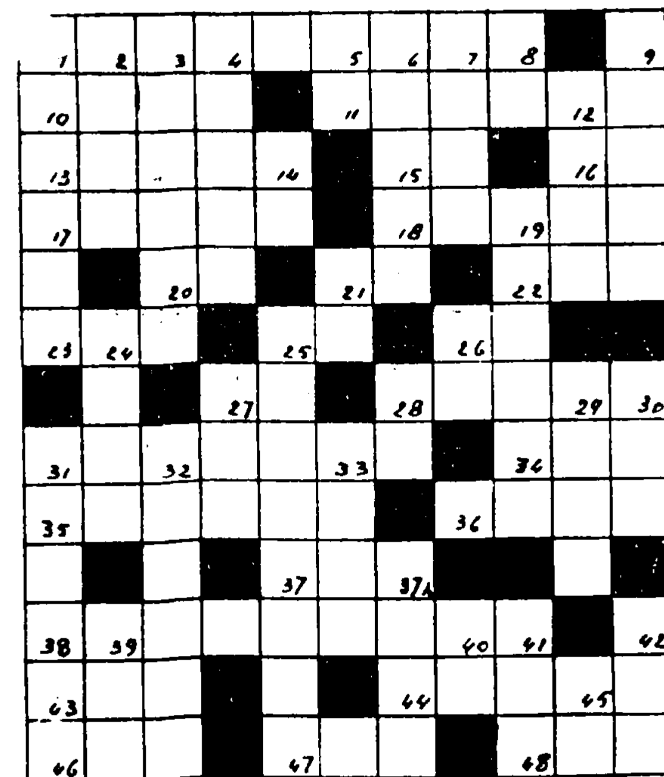
Ons Kruiswoordenraadsel

HORIZONTAAL:

1. Wegnemen
10. Soort wandelweg
11. Plagen
13. Appelsoort
15. Lidwoord
16. Bijwoordje
17. Muziekinstrument
18. Jong veulen
20. Boomsoort
21. Voorvoegsel
22. Loot
23. Duw
25. Gereed
26. Voegwoord
27. Laatstleden
28. Plant
31. Ordenen
34. Drie letters van Rede
35. Woudezel
36. Groet
37. Gaffelvormige tak
38. Dergelijke
43. Vlaktemaat
44. Wollen stof
46. Japanse munt
47. Plank
48. Erg.

VERTICAAL

1. Waarschuwing
2. Inwendig orgaan
3. Teer
4. Angst
5. Boomsoort
6. Gissen
7. Huldigen
8. Nummer
9. Onbeweeglijk
12. Zich voeden
14. Ten laatste
19. Verblijfplaatsen
21. Voegwoord
24. Toegankelijk
25. Zonder uitzondering
26. Voegwoord
27. Productiviteit bij zekere dieren
28. Onbekende
29. Azijnsoort
30. Opening
31. Rond schild
32. Luchtvormige stoffen
33. Ierland
37a. Verpakking
39. Tijdsbepaling
40. Bevel
41. Hoort bij een boerderij
42. Huid
45. Pers. voornaamwoord



WAT MAAKTE U ER VAN DE VORIGE WEEK?

AARDBEVINGSMETER
AVER—NEOLOGIE—VO
NR—UITEN—A—NN—EE
DOMINO—INLANDERS
E—OV—MES—SLA—EST
ELLEBOGEN—LAND—I
LA—LEL—REDERIJ—AG
—KRAAIDE—OM—PAL—
ME—ATE—NOMADEN—I
IN—RETE—SPAANDER
T—L——ERG—ELK—E—R
STENEN—OOR—PORIE
DREUN—IEP—KADERS
IER—GONDEL—NA—AI
ES—MENNEN—B—LANS
N——ELDER—BREIN—T
—AIR—ENEN—ELS—SI
ONAGER—NAAM—KRAB
ODE—E—S—RR—E—ABE
REN—LIED—TAL—TEL
DR—ITEM—OSAKA—L—
E—NU—MIDDEL—ARES
NOMADE—KENTERING

